

English Worship Service

Pastor: Daniel J. Kim, Ph.D.

11:15 a.m @ Westminster Hall

Prelude

* Call to Worship

Praise & Worship

* Apostles' Creed

* Doxology

Representative Prayer

Offering

* Offering Song

* Offering Prayer

Welcome/Fellowship

Scriptural Reading

Anthem

Sermon

* Hymn

* Benediction

* Lord's Prayer Song

Pianist

Pastor

Praise Team

Congregation

Congregation

Deacon Ryu, Sangchul

Congregation

Together

Pastor

Congregation

Pastor

Jerusalem Choir

Pastor

Congregation

Pastor

Congregation

(• Please stand)

"My Father's House"

John 14:1-6

Today is the Children's Sunday, and we want to bless all the children of the world. We need to also remember that we are children as well. Our relationship with God is that of children to the Father. It was Jesus who made this revelation specially known to us. It was Jesus who made it possible for us to be adopted as the children of God. In the Gospel of John, Jesus, more than anything, emphasizes "his" relationship with the Father, as well as "our" relationship with the Father. Jesus promised that after his resurrection/ascension, when he returns to the Father, he would prepare a place for us in the Father's house. What he was saying was that there is a special place for each of us in the heart of God the Father, not just a living quarter reserved for us in heaven. Jesus, through his life, ministry, and death, has become our bridge to the Father. Jesus came to show us the way to the source and origin of our very existence: God the Father. On this very special Children's Sunday, may we all be reminded that we have all come from God and that we will all be returning to God. So we can be assured to know that we belong to God and our destiny is secure in him. May the blessings of our heavenly Father be richly poured upon you and your family!

Announcements

- After worship, we invite everyone to join us for fellowship in Room 104.

- For those who are interested, please join our Leadership Training Class (taught by Pastor Daniel) at 9:30 am in Room 104.

- We need volunteers (especially for soprano and tenor parts) to serve with the Jerusalem Choir.

예배 및 집회시간 안내		
구 분	시 간	장 소
주 일 예 배	I 부 예 배	오전 9시
	II 부 예 배 (영어동시통역)	오전 11시 20분
	III 부 예배	오후 2시
	찬 양 예 배	오후 5시
	English Worship	오전 11시 15분
수 요 예 배	I 부 예 배	오전 11시
	II 부 예 배	오후 7시
새 벽 예 배		오전 5시 30분(매일)
금 요 기 도 회		오후 8시

교회학교 예배 및 안내		
부 서	예배 및 분반공부시간	장 소
영아부(0세-24개월)	1부 오전 9시	영아부 403호
유아부(25개월-5세)	2부 오전 11시20분	유아부 706호
유치부(6세-7세)	3부 오후 2시	유치부 702호
유 년 부	오전 9시	701 호
초 등 부	오전 9시	601 호
어린이 찬양예배(주일)	오후 5시	701 호
어린이 수요일예배	오후 7시	603 호
토요일나무영어성품스쿨	학기중 토 9:30-12:30	701 호
중 등 부	오전 9시	501 호
고 등 부	오전 9시	101 호
청년 1부	오후 1시30분	101 호
청년 2부	오후 1시30분	101 호
청년 3부	오후 1시30분	101 호
신혼가정부	오후 3시20분	802 호
디아스포라 부	오후 1시	901 호

부 서	예배 및 분반공부시간	장 소
사랑부 예배	오전 10시30분	102 호
에바다부	예 배	오전 11시20분
	성경공부	오후 2시-3시
새가족부	등록필수반	오전 10시
	직분자필수반	오후 12시40분
	학습보충반	오전 10시
	세례준비반	오후 12시40분
장 년 부(오전)	오전 10시	본 당
장 년 부(오후)	오후 3시30분	702 호
소 망 부	오전 10시	603 호
소요리문답부	오후 12시40분	601 호
신앙강좌 1.2부	오후 12시40분	903호 / 701호

우리의
비전
(vision)

① 세계 복음화(Evangelization of the whole world)

② 교회 천국화(Kingdomization of the whole church)

③ 문화 기독교화(Christianization of the whole culture)

서울교회 QR코드

부 목 사

한상은 서명철 정수길 장석남 황 광 유문진

청년담당목사 오세광

전도담당전도사 배경애

교육목사

임규현 김안성 노정호

교육전도사 최민혁 박다형 허승일 구본혜

협동목사 김영한 김철홍 원종진 김다니엘

선 교 사

강아름 주한나, 권요셉 조에스터, 김모세 이한나(동아시아), 전광혜(서아시아), 이은준 강혜정(카자흐스탄) 스프로토바로이, 조남혜, 박진영 김미성(방글라데시), 이재울 박병진, 전호진(캄보디아), 조범연 김희정, 우상식 김정욱(인도), 정상찬 홍성임 (팔라우), 서광중 이성일(인도네시아), 손신일 민매라(체코), 이재훈 박재연(마다가스카르), 김용찬 황경혜(말라위), 김영호 서향정(러시아), 김인서 현혜옥(아르헨티나), 홍남가 김인규(우크라이나), 허창범 현미순(일본), 김평강 최사라(동남아시아), 김낙형 · 오정녀(케냐) 김태식, 윤왕모 노신애, 이금순, 김명일, 김덕수(군선교), 김종일 백순미(터키노동자), 이선희(영원선교) 탕, 썬, 코, 카, 마이, 랑, 사무알 (미얀마) 필리몬, 프로산토, 수레시, 수바쓰, 이경엽, 알로롱, 비시누뵈도, 보디소프, 린롬, 수란존(방글라데시)

제23권 제18호

네가 믿으면 하나님의 영광을 보리라” (요11:40)

2013년 5월 5일

천국시민 양성·만민에게 전도·빈약한 자 구제

대한예수교
장 로 회

SEOUL PRESBYTERIAN CHURCH

원로목사
Emeritus Pastor

이 중 윤
Lee Jong-Yun, Ph. D., D.D., D. D.

담임목사
Senior Pastor

박 노 철
Park, No Cheol

135-835 서울특별시 강남구 대치동 210
210 Daechi-dong Gangnam-gu Seoul, Korea

Tel.558-1106 / Fax.558-2107
http://seoulchurch.or.kr

“만남의 축복에 대한 믿음”
(Faith on Blessing of Encounter)

■ 창 24:1-10

아브라함이 죽기 전에 꼭 해야 할 한 가지 숙제는 아들 이삭을 결혼시키는 일이었습니다. 본문에 나타난 아브라함의 행동하는 믿음을 살펴보면 오늘 우리에게 주시는 하늘의 만사를 나눠보고자 합니다.

1. 아브라함의 믿음은 전능하신 하나님을 향한 살아있는 믿음이었습니다.

(창 24:2) 아브라함이 자기 집 모든 소유를 맡은 늙은 종에게 이르되 청하건대 내 허벅지 밑에 네 손을 놓으라. “내 허벅지 밑에 네 손을 놓으라.” 이것은 가장 중요한 맹세를 하는 가장 엄숙한 행위입니다. 아브라함은 자신의 종과 맹세를 하며 이런 고백을 합니다. (창 24:3) 내가 너에게 하늘의 하나님, 땅의 하나님이신 여호와를 가리켜 맹세하게 하노니 너는 내가 거주하는 이 지방 가나안 족속의 딸 중에서 내 아들을 위하여 아내를 택하지 말고 아브라함은 자신이 믿고 있는 하나님을 “하늘의 하나님, 땅의 하나님”이라고 고백하고 있습니다. 이런 믿음은 살아서 매일매일 역사되는 행동하는 믿음이었습니다. 아브라함은 나이가 많아졌습니다. 늙었습니다. 이제 곧 죽게 될 것이라는 것을 알았습니다. 그런데 나이가 40살이나 된 아삭이 아직 장기를 못 갔습니다. 그럼에도 불구하고 아브라함의 모습에는 초조한 기색이 보이지 않습니다. 그 이유는 전지전능하신 하나님, 모든 것들을 준비해 놓으시는 여호와 아래의 하나님을 진정 믿고 있었기 때문입니다. 사랑하는 성도 여러분, 우주만물을 창조하시고 인류의 모든 생사화복을 주관하시는 하나님을 진정 믿는 자들의 가장 중요한 특징은 담대함입니다. (창 24:7) 하늘의 하나님 여호와께서 나를 내 아버지의 집과 내 고향 땅에서 떠나게 하시고 내게 말씀하시며 내게 맹세하여 이르시기를 이 땅을 네 씨에게 주리라 하였으니 그가 그 사자를 너보다 앞서 보내실지라 내가 거기서 내 아들을 위하여 아내를 택할지니라

그렇다면, 하나님을 향한 진정한 믿음을 가지고 있는 신앙인들은, 삶 가운데 있는 선택의 순간에 어떤 모습이 드러나게 될까요?

2. 아브라함은 하나님의 언약에 근거해서 이삭의 결혼을 준비했습니다.

아브라함은 이삭의 아내를 구해야 하는 매우 중요한 선택 앞에 있습니다. 그런데 그는 며느리를 얻는 일에 있어서 딱 두 가지 조건만을 가지고 있었습니다. (창 24:3) 내가 너에게 하늘의 하나님, 땅의 하나님이신 여호와를 가리켜 맹세하게 하노니 너는 내가 거주하는 이 지방 가나안 족속의 딸 중에서 내 아들을 위하여 아내를 택하지 말고 내 고향 내 족속에게로 가서 내 아들 이삭을 위하여 아내를 택하라. 아브라함은 가나안 땅에 살면서 그 지방 사람들이 얼마나 많은 우상들을 숭배하고, 성적으로 타락하고, 도덕적으로 부패했는지 잘 알고 있었습니다. 이 사람들은 결코 언약의 혈통을 이어갈 수 없는 사람들이었습니다. 그러니까, 아브라함은 이삭을 결혼시키는 일에 있어서 오직 하나의 조건만 있었을 뿐입니다. 그것은 신앙의 조건이었습니다. 신앙은 우리의 삶을 만들어 가는 가장 중요한 동력입니다. 여러분들의 모든 자녀들이 오직 하나님을 바라보는 믿음 가운데 신앙의 배우자를 만나 결혼하시고 경건한 가정을 이루게 되시기를 주님의 이름으로 간절히 축복합니다.

3. 아브라함은 하나님을 믿는 믿음 안에서 담대함을 잃지 않았습니다.

(창 24:5) 종이 이르되 여자가 나를 따라 이 땅으로 오려고 하지 아니하거든 내가 주인의 아들을 주인이 나오신 땅으로 인도하여 돌아 가리이까. 이어서 말하는 아브라함의 말을 잘 보시기 바랍니다. (창 24:8) 만일 여자가 너를 따라 오려고 하지 아니하면 나의 이 맹세가 너와 상관이 없나니 오직 내 아들을 데리고 그리로 가지 말지니라. 아브라함의 대답은 “오지 않겠다고 하면 관뉘라.” 라는 것입니다. 어떻게 이렇게 대답할 수 있었을까요? 그것은 아브라함의 믿음이 진짜 믿음, 행동하는 믿음, 살아 역사하는 믿음이었기 때문입니다. (창 24:7) 하늘의 하나님 여호와께서 나를 내 아버지의 집과 내 고향 땅에서 떠나게 하시고 내게 말씀하시며 내게 맹세하여 이르시기를 이 땅을 네 씨에게 주리라 하였으니 그가 그 사자를 너보다 앞서 보내실지라 내가 거기서 내 아들을 위하여 아내를 택할지니라

맺는 말

아브라함은 하나님께서 그의 사자를 앞서 보내셔서 모든 것을 준비시켜 주실 것을 믿었습니다. 사랑하는 성도 여러분, 여러분들의 남편과 아내, 특별히 여러분들의 자녀들을 위해서 기도하실 때, 만남의 축복을 위해서 기도하시기 바랍니다. 하나님을 온전히 바라보는 자, 행동하는 믿음으로 항상 하나님의 말씀에 순종하기로 선택하는 자들에게 주시는 하나님의 만남의 축복들을 마음껏 누리시게 되시기를 주님의 이름으로 간절히 소원합니다.

(지난주 박노철 목사 설교요약)

“하나님은 영이시니 예배하는 자가 영과 진리로 예배할지니라” (요 4:24)

주 일 예 배			
Sunday Worship Service			
	시 간 Time	인 도 Presider	기 도 Prayer
I	오전 9시	정수길 목사	김영준 장로
II	오전 11시 20분	오세광 목사	이영기 장로
III	오후 2시	장석남 목사	노송성 장로

입례송 Prelude 오르가니스트
예배예의부름 Call to Worship ... 시 128:5-6... 인 도 자
기 원 Invocation 인 도 자
* 찬 송 Hymn 5(3)..... 다 합 께
* 신앙고백 Apostles' Creed 다 합 께
* 성서교독 Responsive Reading ... 96(어린이주일)... 다 합 께
* 송 영 Doxology 1(1) 다 합 께
기 도 Prayer 말 은 이
찬 송 Hymn570(453)... 다 합 께
성경봉독 Scripture Reading행 2:36-41... 인 도 자
성도의 교제 Member's Fellowship 다 합 께
헌 금 Offering 다 합 께
* 봉헌송 Offering Hymn634(70) ... 다 합 께
* 봉헌기도 Offering Prayer 인 도 자
찬 양 Anthem 찬 양 대
새가족 환영 Welcome to Newcomers 다 합 께
설 교 Sermon "자녀들에 대한 약속" ... 제프 주 목사
(Promise to Your Children)

* 찬 송 Hymn563(411)... 다 합 께
* 축 도 Benediction 인 도 자
* 주기도송 Lord's Prayer Song 다 합 께

금 요 기 도 회
오후 8시 본당 2층
* 표는 회중 모두 일어서는 표입니다. ()는 통일찬송가 입니다.

◆ 너희 마음으로 주께 노래하며 찬송하라 (엡 5:19) ◆ CANTANTES ET PSALLENTE IN CORDIBUS VESTRIS DOMINO								
찬 양 대						헌 금 송		
예 배	찬양대	지휘자	오르가니스트	피아니스트	팀파니스트	찬양대	지휘자	피아니스트
I 부	가브리엘	백경화	차주연	조현정	윤주일	가브리엘		조현정
II부	할렐루야	고성진	김현정11	김양언	윤주일	그레이스앤드벨	김명은	
III부	임마누엘	류충기	김현정15	양경실	윤중현1	아멘관현악단	임범창	
찬양예배	베들레헴	유대왕	김정희16	박수강	금주의 성구			
영어예배	예루살렘	심상희		이승민1	하늘의 하나님 여호와께서 나를 내 아버지의 집과 내 고향 땅에서 떠나게 하시고 내게 말씀하시며 내게 맹세하여 이르시기를 이 땅을 네 씨에게 주리라 하였으니 그가 그 사자를 너보다 앞서 보내실지라 네가 거기서 내 아들을 위하여 아내를 택할지니라 (창24:7)			
수요 I 부	호 산 나	서희숙	김윤지	홍혜란				
수요 II부	시 은	최유현	김진형	박승기				

찬 양 예 배
오후 5시 ·인도: 박노철 목사, 설교: 김 다니엘 목사
묵 도 다 합 께
성 시시 124:7-8 인 도 자
찬 송 568 / 560 다 합 께
기 도 한주찬 집사
찬 송 샘 151 / 샘 159 다 합 께
성 경 눅 15:11-32 인 도 자
찬 양 찬 양 대
설 교” 아버지의 품” 설 교 자
* 찬 송 304(404) 다 합 께
* 축 도 인 도 자
* 주기도송 다 합 께

수 요 예 배
I 부 오전 11시
II부 오후 7시인도, 설교: 박노철 목사

기 도 I부: 소만수 권사 II부: 박정자 권사
성 경 요 19:25-27..... 인 도 자
찬 양 찬 양 대
설 교 ... “효도하는 자녀가 되십시오”... 설 교 자

새벽기도회
오전 5시30분 본당피아니스트: 이경화·홍혜란김양언
설 교박노철, 서명철 목사

금 요 기 도 회
오후 8시 본당 2층
설 교박노철 목사

하나님 중심·성경 중심·교회 중심

교 회 소 식	
◆ 모 임	
1. 제직회 / 5일(주) 찬양예배 후 분당2층	
2. 2,3,4교구 모임(교구별 특별찬양연습) / 5일(주) 오후3시 502호	
3. 바자 준비위원회 분과장, 기획위원 모임 / 5일(주) 오후3시30분 202호	
4. 군 복무자 및 군선교사를 위한 기도회 / 5일(주) 오후3시30분 903호	
5. 이미지 봉사(봉천동 동명노인복지관 정신건강센터) / 7일(화) 오전10시 104호	
6. 11교구 다락방장 부다락방장 모임 / 7일(화) 오후12시(정오) 안준수 보리밭(02-416-0671)	
7. 에스더 전도회 월례회 / 8일(수) 오후1시 501호	
8. 뫼뵈 전도회 월례회 / 8일(수) 수요1부예배 후 701호	
9. 루디아 전도회 월례회 / 8일(수) 수요1부예배 후 802호	
10. 살롱경로대학 야외예배 / 9일(목) 오전9시30분 교회출발(청남대)	
11. 1교구 연합다락방 / 10일(금) 오전10시30분 501호	
12. 16교구 찬양연습(교구별 특별찬양준비) / 10일(금) 오후6시30분 501호	
13. 스테반회 월례회 / 11일(토) 오후3시 101호	
14. 전 도 / 5일(주) 주일전도 : 전교인(1,2,3부 예배 후)	
주일은 예배드리고 전도하는 날입니다. 나가실 때 각 코비에 비치된 순례자와 전도지를 가지고 이웃 전도에 합써 주시기 바랍니다.	
7일(화) 오전 10시 70인전도대(대치삼성, 도곡래슬, 롯데캐슬, 진달래, 대치 I -park, 삼성동힐스테이트, 개포주5) 오전 10시 70인전도대 화요기도팀(609호)	
8일(수) 오전 10시 70인전도대 수요기도팀(609호), 문서전도팀(603호) 오후 1시 70인전도대 특례생 학부모 기도팀(903호) 오후 1시30분 70인전도대 수요노방팀, 에스더 전도회(607호) 오후 8시30분 70인전도대 수요야간팀, 스테반회(한티공원)	
9일(목) 오전 10시 70인전도대(중점전도: 은마, 미도, 대치현대, 역삼락기, 국제, 개포주광6,7단지) 오전 10시 70인전도대 목요기도팀 603호(11시 202호)	
10일(금) 오후 2시30분 70인전도대	
11일(토) 오후 2시 70인전도대 토요노방팀, 엘리아 선교회(한티공원)	
◆ 알 림	
1. 새가족 등록 / 우리 교회에 처음 오신 분들을 예수님의 이름으로 환영합니다. 예배 후 목사님과의 대화시간을 가지시기 바랍니다. (202호-칼빈홀)	
2. Baby-sitting 운영 / 수요예배와 주일오후 찬양예배에 참석하는 유아를 위해 403호에서 아기를 돌보고 있습니다.(베들레헴 홀)	
3. 영어동시통역 (통역: 김사라 권사) / 2부 예배 시 외국인을 위한 영어동시통역이 있습니다. 동시통역이 필요하신 분은 현장에서 안내위원들에게 Earphone을 받아 사용하신 후 반납해 주시기 바랍니다. 『Simultaneous interpretation earphones are available to help your service, please ask an usher at the door to assist you』 (Interpreter : Sarah Kim)	
4. 기도실 이용안내 / 기도와 모이기에 힘쓰는 우리교회는 교회당 3층에 기도실을 설치하여 성도 여러분이 항상 기도할 수 있도록 돕고 있습니다. 주 앞에 간절히 기도하시길 원하시는 성도 여러분의 많은 이용바랍니다. (·장소: 302-306호 ·이용시간: 평일 오전 9시 - 오후 6시) ※ 단, 기도하는 것 이외의 용도로는 사용이 허락되지 않습니다.	
뒷면으로 계속 ⇨	

“서울교회 새가족으로 오신 여러분을 진심으로 환영합니다”											
성 명	다락방	소속부서	인도자	성 명	다락방	소속부서	인도자	성 명	다락방	소속부서	인도자
한순철	14-3	아브라함	인내팀/이창기,윤화자	최수미	13-17	도르가	본인	최성환		초등부	희락팀
이종희	15-7	마리아	사랑팀	김나영		청년3부	본인	이승규		유년부	본인
김용균	16-12	바울	희락팀	고민정	교육	청년3부	최성을	김재은	교육	유년부	박이선
유귀숙	16-12	뫼뵈	희락팀	이승민	3국	청년2부	본인	최규호	1국	유년부	희락팀
김성보	1-16	베드로	박이선	김현제		청년1부	희락팀	오채민		유치부	본인
김정환	15-2	베드로	본인	손성준	교육	고등부	본인	이서연		유아부	본인
장윤희	15-2	루디아	본인	김소람	2국	중등부	본인	이서현		유치부	본인
이외진	1-16	루디아	박이선	김조은	교육1국	초등부	박이선	네가 믿으면 하나님의 영광을 보리라			

☞ 앞면에서 계속
5. 상담 안내 / 법률, 세무, 병무, 교육, 가정 상담을 실시하고 있습니다. 주일 오전 11시 30분-오후 1시 (302-308호) ※ 전화 예약 010-5779-1329
6. 의료 상담 / 신경외과(하인선) 주일 오후 1시 902호에서 의료 상담 및 진료를 합니다. ※ 전화 예약 : 010-3688-9123
◆ 장 례
1.故 박봉관 집사(9교구 박태희 권사 부친, 김영준 장로 장인) / 4월26일(금) 별세, 4월29일(월) 발인

위기와 신앙

최대의 위기에 직면해 있으면서도 최대의 평안을 누릴 수 있는 자는 성자다. 예수님은 노도와 풍랑이 이는 갈릴리의 위기상황에서도 고물에게 배개를 베시고 태연히 주무셨다. 자연을 창조하시고 지배하시는 주님이시기 때문이다. 그에게 닥쳐온 최대의 위기란 오히려 그에게 최대의 기회가 되었다. 그러나 제자들은 최대의 능력 앞에 있으면서도 최대의 불신으로 떨고 있었다. 주님의 능력보다는 풍랑의 위력 앞에 압도되어 있었기 때문이다. 주님보다 세상이 더 크게 보이는 한 인간은 불안에 떨 수 밖에 없을 것이다. 최대의 난국에는 최대의 신앙이 요구된다. 캄캄한 밤일수록 등불이 필요하고 험준한 고개일수록 지팡이가 요구되듯 큰 위기를 맞이한 자마다 큰 믿음이 있어야 한다. “풍랑이 문제가 아니라 불신앙이 문제임을 깨닫게 하소서.”

-이종윤 원로목사 신앙칼럼 ‘순례자’ 에서	
청 결	거룩한 하나님의 집을 청결하게 유지하기 위해 힘쓰시다.
유 지	교회에서 음식을 섭취는 만나 홀(801호)에서만 하시기 바랍니다.
에너지	불필요하게 전기를 켜놓은 복도와 화장실 전등을 끄시다.
절 약	방을 사용한 후 나올 때 반드시 전기(전등, 플러그, 마이크 등)를 끄고 나옵시다.
주 일	주일은 예배와 전도하는 날입니다.
성 수	가급적 회의를 줄이시고 예배와 전도에 집중하시기 바랍니다.